

Verbandsliga Süd/West Saison 2023/2024

# PRESSING

STADION HAUTZENBUCKEL

Mittwoch, 02.08.2023 | Anstoß 19:00 Uhr



AUSGABE 01  
02. Spieltag | 29. Jahrgang

## FV SIERSBURG gegen 1. FC SAARBRÜCKEN 2

Zum  
Heimauftakt  
ein Kracher

### 2. MANNSCHAFT

FV Siersburg II - SV Biringen-Oberesch

Donnerstag, 03.08.2023 | Anstoß 19:00 Uhr



**point S**  
Reifen, Räder, Auto-Service.

**Reifen Schleich GmbH**

- Normalreifen
- Breitreifen
- Alufelgen

#### Unser Service:

- Achsvermessung
- Auspuffservice
- Batteriedienst

- Bremsentest
- elektronisches Auswuchten
- Stoffdämpferservice
- Ölwechsel • Reifeneinlagerung

Gerberstraße 47-49 (B 51)  
66740 Saarlouis-Roden

Telefon 06831 - 8 20 30  
Telefax 06831- 89 12 55

reifen-schleich@t-online.de  
www.reifen-schleich.de

# RUPP

## KAROSSERIE UND LACKIERFACHBETRIEB ANDREAS RUPP

Fachbetrieb für Fahrzeuglackierung  
Designlackierung, Unfallreparatur  
Richtbank, Karosserieinstandsetzung



In Dürrfeldslach 10  
66780 Rehlingen-Siersburg  
Telefon 0 68 35 / 42 92  
Telefax 0 68 35 / 60 12 38

E-Mail: [info@karosserie-rupp.de](mailto:info@karosserie-rupp.de)  
Internet: [www.karosserie-rupp.de](http://www.karosserie-rupp.de)



## WIR LIEFERN LÖSUNGEN.



Auftragsfertigung nach Zeichnung oder Muster  
Reparaturen und Ersatzteilerfertigung  
Maschinenwartung, Instandhaltung und Industriemontage



Wellen, Walzen, Industrieventilatoren, Hydraulik-Bauteile, Zylinder,  
Motoren, Kupplungen, Zahnräder, Vorrichtungen u.v.m.



Maschinenbau  
H. Courtehoue GmbH  
Hauptstraße 80

D-66780 Rehlingen-Siersburg  
Fon +49 (0) 6835 92330  
Fax +49 (0) 6835 923329

[www.courtehoue.de](http://www.courtehoue.de)



# Die Stimme des Vorsitzenden

## Liebe Fußballfreundinnen und Fußballfreunde,

ich möchte ich Sie alle ganz herzlich zum ersten Heimspiel der Saison auf dem Hautzenbuckel willkommen heißen. Ein besonderer Gruß geht an unsere Gäste aus Saarbrücken und Biringen-Oberesch und natürlich an die Unparteiischen.

Das Auftaktspiel in Reimsbach konnte unser Team mit sage und schreibe 5:1 gewinnen.

Aber zunächst noch ein paar Wort zur jüngeren Vergangenheit.

Unsere beiden aktiven Mannschaften sind in der vergangenen Spielzeit abgestiegen. Unsere 2. Mannschaft konnte trotz allergrößten Anstrengungen die Bezirksliga nicht halten. Man war im Winter kurz davor, die Mannschaft abmelden zu müssen und konnte nur mit Aktivieren von „Ehemaligen“ den Spielbetrieb überhaupt aufrechterhalten. Hierfür einen besonderen Dank, an alle „die die Knochen hingehalten haben“. Der angekündigte Restart unserer 2. Mannschaft, unter der Führung von **Trainer Peter Dufresne**, soll gelingen.

Ich möchte daran erinnern, dass die 1. Mannschaft vor 3 Spielzeiten als Tabellenzweiter, ohne es tatsächlich anzustreben, in die Saarlandliga aufgestiegen war. Es war das Ziel des Vorstandes anständig und geordnet wieder abzusteigen. Die Saarlandliga ist eine Nummer zu groß für uns. Wir sind ein Dorfverein, der nicht aus den Vollen schöpfen kann. Dieser „anständige Abstieg“ war uns erst in der vergangenen Spielzeit „vergönnt“. Trotz wirklich guter Leistungen des Teams und entsprechender Schwerstarbeit für das **Trainerduo Heiko Kind/Werner Tilk**, sind wir alles andere als abgeschlagen als Vorletzter abgestiegen. Ich denke, wir sind jetzt in der Verbandsliga Süd-West wieder da angekommen, wo wir hingehören und uns am wohlsten fühlen. Wie Sie vielleicht in der Tagespresse lesen konnten, ist ein direkter Wiederaufstieg keine Option und ist auch nicht angestrebt. Wir wollen eine gute Rolle spielen in der Liga und uns hier ordentlich präsentieren. Dies sollte auch mit dem zur Verfügung stehenden Kader möglich sein.

Am vorletzten Juli Wochenende wurde unser Hautzenbuckelstadion wieder auf Hochglanz poliert. Mit dem Einsatz der Aktiven, dem Vorstand, sämtlichen Abteilungen und Fans, konnte mit rund 30 Mann (und Frau) unser Stadion wieder auf Vordermann gebracht werden.

Im Jugendbereich sind wir auf dem allerbesten Weg. Wir haben zwischenzeitlich alle Altersgruppen mit Ausnahme einer eigenen A-Jugend wieder besetzt. Hier ist noch Einsatzbereitschaft von Erwachsenen gefordert, es fehlen durchaus noch Trainer und Betreuer. Scheuen Sie nicht die Jugendleitung, namentlich **Mathias Weber und Stefan Ganster**, anzusprechen, bieten Sie Ihren Einsatz an. Mit einem solchen Engagement tun Sie etwas für die Allgemeinheit und unterstützen den Unterbau unseres FV Siersburg.

Wir wissen, dass für unsere 1. Mannschaft die Messlatte an diesem Spieltag sehr hoch liegt, haben wir doch den Meisterschaftsfavoriten FCS II zu Gast. Der 1. und 2. Mannschaft wünsche ich, in urlaubsbedingter Abwesenheit, alles Gute, viel Erfolg und einen verletzungsfreien Auftakt auf dem Hautzenbuckel.

Ihr 1. Vorsitzender  
**Alois Krotten**



1. Vorsitzender  
**Alois Krotten**

# P. & R. COLBUS

Heizungsbau Sanitäre Anlagen Klempnerei



Solar-Regenwassernutzungsanlagen Kunden-  
dienst

Niedstraße 68 • 66780 Rehlingen-Siersburg  
Telefon 0 68 35 / 27 34 • Telefax 0 68 35 / 67 94 3  
<http://www.rcolbus.de>

**Ihr Druckdienstleister  
für Vereine & Industrie  
im Saarland!**



**DIGITALDRUCK PIRROT GMBH**

Der Industriedienstleister für  
professionellen Digitaldruck

**Flyer, Broschüren, Plakate, Textildruck,  
Aufkleber, Mailings, Fahrzeugbeschriftung und vieles mehr...**

**Filiale Neunkirchen**

Stummstr. 15  
66538 Neunkirchen  
Tel. (0 68 21) 12 11 7  
E-Mail: [daten-nk@pirrot.de](mailto:daten-nk@pirrot.de)

**Filiale Saarbrücken**

Mainzer Str. 147-149  
66121 Saarbrücken  
Tel. (06 81) 84 49 20 00  
E-Mail: [daten-sb@pirrot.de](mailto:daten-sb@pirrot.de)

**Filiale Dudweiler:**

Trierer Str. 7  
66125 Sbr.-Dudweiler  
Tel. (0 68 97) 97 53-0  
E-Mail: [info@pirrot.de](mailto:info@pirrot.de)

**Jetzt 3 x im Saarland!**

**[www.pirrot.de](http://www.pirrot.de)**



# Die Stimme der Redaktion

## Herzlich Willkommen auf dem Hautzenbuckel liebe Fußballfreunde.

Auch ich möchte an dieser Stelle die Gelegenheit nutzen, mich zum Saisonauftakt kurz zu Wort zu melden. Alois hat ja schon fast alles gesagt in seiner Stimme des Vorsitzenden.

„Ich weiß nicht ob Felix Magath die Titanic gerettet hätte, aber zumindest wären die Überlebenden topfit gewesen ....“, sagte einmal Frankfurts norwegischer Stürmer und Fußballphilosoph **Jan-Aage Fjørtoft**.

Das passt auch auf die aktuelle Situation unseres Vereins. Der FV Siersburg war nicht mehr „zu retten“, aber die Verblieben und Neuzugänge sind – so hoffen wir alle – topfit und hochmotiviert, das Unternehmen

Verbandsliga anzugehen. So richtig traurig, die Saarlandliga verlassen zu haben, wird wohl kaum noch einer sein. Schließlich "durfte" man in den vergangenen Spielzeiten, teilweise auch cornabedingt, gar nicht absteigen. Zur Saarlandliga gezwungen, könnte man fast sagen. Da muss man sich als Siersburger Fußballanhänger gar nicht schämen, wenn man letztlich erleichtert ist über den Abstieg. Die Mannschaft hat alles gegeben, aber am Ende ging die Luft aus und es reichte mit den begrenzten Möglichkeiten nicht ganz, die starke Liga zu halten. Trotzdem ein Riesenkompiment an unser Trainergespann **Heiko Kind / Werner Tilk** und sein Team. Meist auf Augenhöhe und zur großen Freude der Fans immer auch mal für eine Überraschung gut. Die neue Liga ist ebenfalls eine große Herausforderung und bietet jede Menge Lokalderbys im engeren oder weiteren Sinne, Rehlingen, Wallerfangen, Reimsbach, Brotdorf, Losheim ..., um nur einige zu nennen. Eines konnten wir mit einem 5:1 in Reimsbach am Samstag bereits für uns entscheiden.

Das Gleiche gilt für die 2. Mannschaft. Mit dem enorm ausgedünnten Kader war der Klassenerhalt trotz großen Einsatzes leider nicht drin, obwohl nach guten Leistungen am Ende durchaus noch mal Hoffnung aufkeimte. Der neue Trainer **Peter Dufresne**, den ich auch persönlich ganz herzlich begrüßen möchte beim FVS, wird's schon richten und ein schlagkräftiges, junges Kreisligateam aufbauen. Liebe Biringen-Oberscher, tut uns sehr leid für Euch, dass Peter jetzt wieder für uns im Einsatz ist. Aber ich weiß, auch der FV Siersburg ist eine Herzensangelegenheit für ihn.



Redaktion  
Reiner Horn



Bleibt mir am Ende nur noch, allen Zuschauern auch in diesen Tagen von Krieg und Naturkatastrophen viel Spaß und gute Unterhaltung auf dem Hautzenbuckel zu wünschen. Fußball kann im Moment zwar nur Nebensache sein, aber für viele von uns eben immer noch die „schönste“ der Welt. Schließen möchte ich, wie immer in den letzten Ausgaben, mit einem klugen Spruch unserer Hausphilosophin **Marie Freifrau von Ebner-Eschenbach** und mit Blick auf einen weiterhin unversöhnlichen, russischen Präsidenten

**„Über das Kommen mancher Menschen  
tröstet uns nichts als die Hoffnung auf ihr Gehen ...“**

**Reiner Horn**

Pressing Redaktion

# Happy Birthday Thomas

FVS-Legende Thomas „Tommy“ Straßel feierte kürzlich seinen 60. Geburtstag. Wie immer bei verdienten Spielern des FV Siersburg, haben wir ihm zu Ehren eine kleine, fiktive Pressing-Schlagzeile gebastelt. Zugegeben, ein etwas älteres und unbekanntes Foto, aber die Leser wollen ja auch ein wenig schmunzeln bei der Lektüre unseres Pamphlets.

Thomas war in den 80-er und 90-er als Spieler eine feste Größe beim FV Siersburg, dem er schon in ganz jungen Jahren in der E-Jugend beigetreten war.



Er war übrigens der Kleinste damals 1971 in der E-Jugend. Kein Wunder, schließlich war er der jüngste. Er konnte allerdings einen Riesenvorteil für sich verbuchen. Nicht die Gnade der späten oder frühen Geburt, sondern die Gnade der „genau richtigen Geburt“ war sein Markenzeichen. **Stichtag 1. August**, sein Geburtstag, er konnte sich also quasi aussuchen, in welcher Jugendmannschaft er spielen wollte. Seinen größten Erfolg feierte er mit der 1. Mannschaft 1996/97. Unter Uwe Klein wurde man Meister der Landesliga Süd/West und stieg in die damalige Verbandsliga (heutige Saarlandliga) auf.

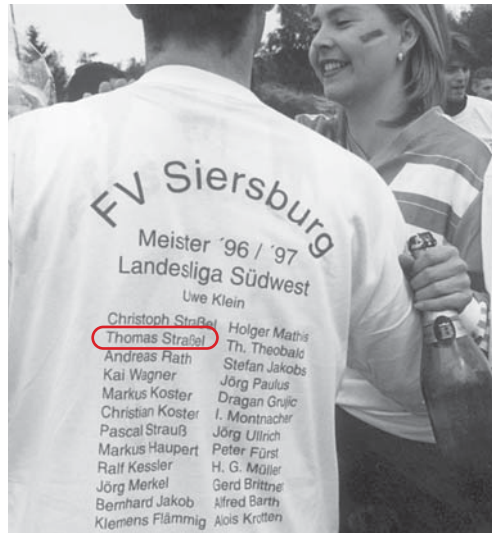
## PRESSING

STADION AM EICHERTSWALD  
Dienstag, 01.08.2023 | Anstoßen ab 15:00 Uhr



FVS-LEGENDE THOMAS  
„TOMMY“ STRASSEL („LIBERO 2000“)  
FEIERT 60. GEBURTSTAG

“Meine  
Spezies Libero  
ist schon lange  
ausgestorben .... “



# FV Siersburg 1

## Die letzten Spiele

### 1. FC Reimsbach - FV Siersburg

1:5 (1:3)

**Tore:** Homberg, Hollinger, Heitz, Basenach und Mujkic

Was für ein Auftakt in die neue Verbandsliga Saison. Mit einem auch in der Höhe verdienten 5:1 in Reimsbach trat man die Heimreise an. Bereits in der 5. Minute erzielte Y. Homberg nach einer super Kombination das 1:0, die die Gastgeber zehn Minuten später ausgleichen konnten. Im Gegenzug unsere erneute Führung durch J. Hollinger. Danach beruhigte sich das Spiel, Reimsbach hatte nun mehr Spielanteile. In der 39. Minute erhöhte Th. Heitz aus 23 Metern mit einem Traumtor die 3:1-Führung. Bis zum Pausenpfeiff hätten wir weitere 2-3 Tore erzielen können. Nach der Pause machte der Gastgeber viel Druck und Torhüter E. Hartz konnte sich mehrfach auszeichnen. Unser Team blieb durch Konter gefährlich und spätestens mit dem 4:1 durch N. Basenach per verwandelten Foulelfmeter (60.) war die Partie entschieden. Den Endstand zum 5:1 erzielte Torhüter J. Mujkic in der 88. Minute. Insgesamt ein klasse Auftritt des gesamten Teams in die neue Saison. (kf)

## FV Siersburg Gemeindepokalsieger 2023



Das erste Vorrundenspiel bestritten wir bereits am Freitagabend und gewannen gegen den SV Gerlfangen-Fürweiler mit 4:2. Samstags konnte man sich gegen die Gastgeber mit 1:0 durchsetzen. Als klarer Gewinner der Gruppe A standen wir somit im Halbfinale. Auch gegen den letztjährigen Pokalgewinner konnten wir überzeugen und den SV Eimersdorf mit 3:0 schlagen.

Im zweiten Halbfinale spielten die Gastgeber aus Rehlingen-Fremersdorf und der FSV Hemmersdorf gegeneinander. Hier setzten sich die Gastgeber durch. So kam es erneut zum Schlager FV Siersburg gegen SF Rehlingen-Fremersdorf. In diesem Finale, vor ansprechender Zuschauerkulisse, war es Yannic Homberg, der das einzige Tor des Spieles erzielte und uns mit seinem Treffer den Pokalsieg bescherte. Der überzeugende Auftritt unserer Mannschaft lässt für die Verbandsligarunde hoffen. (ak)

# Info 1. FC Saarbrücken 2

Den großen FCS brauchen wir wohl keinem Fußballfan großartig vorzustellen. Der Club aus der Landeshauptstadt hat vor allem in den 70-er Jahren den saarländischen Fußball in der Bundesliga erfolgreich vertreten. Wer erinnert sich nicht an das legendäre 6:1 über Bayern München im Jahre 1977. Lesen Sie gerne auch Seite 17 dazu.



Quelle: fupa.net

**TRAINER**  
**Sammer Mozain**

Heute ist allerdings nicht der große, sondern der „kleine“ FCS zu Gast auf dem Hautzenbuckel. Die 2. Mannschaft stellt einen wichtigen Unterbau für den Drittligisten FC Saarbrücken I dar, der den Aufstieg in die 2. Bundesliga in der letzten Saison nur knapp verpasste. Die „Reserve“ holte dagegen souverän den Meistertitel in der Landesliga und zählt zum engsten Favoritenkreis der Verbandsliga in dieser Spielzeit. Der Aufstieg in die Saarländische dürfte dann wohl auch das erklärte Ziel von Trainer **Sammer Mozain und Co-Trainer Pierluigi Vella** sein. Schließlich macht es Sinn, den Abstand zum Profiteam ligatechnisch so gering wie möglich zu halten, um das ein oder andere Talent schneller an das höhere Niveau heranzuführen zu können.

## Abschlusstabelle Landesliga Süd 2022/23:

Platz	Mannschaft	Spiele	G	U	V	Torverhältnis	Tordifferenz	Punkte
→ 1.	 1. FC Saarbrücken 2	30	26	3	1	143 : 26	117	<b>81</b>
→ 2.	 FC K'blittersdorf	30	20	6	4	91 : 37	54	<b>66</b>
↗ 3.	 SC Friedrichsthal	30	18	5	7	71 : 47	24	<b>59</b>
↘ 4.	 SV Rockershausen	30	18	3	9	92 : 48	44	<b>57</b>
↗ 5.	 SC Altenkessel	30	17	5	8	77 : 52	25	<b>56</b>
↘ 6.	 Spvgg. Quierschied 2	30	17	2	11	88 : 56	32	<b>53</b>

## Die erste Partie in der neuen Liga:

1. FC Saarbrücken II – SC Halberg-Brebach

Weitere interessante Infos über unsere heutigen Gegner finden Sie auf seiner Homepage <https://www.fc-saarbruecken.de>.

Wir wünschen unseren Gästen wie immer einen interessanten Fußballnachmittag und einen angenehmen Aufenthalt in unserem schönen Hautzenbuckelstadion..

**Reiner Horn**  
Pressing-Redaktion



## Ergebnisse letzter Spieltag Verbandsliga

Sa, 29.07.23   17:00	 1. FC Saarbrücken 2	:	 SC Halberg Brebach	<b>2:3</b> ✓
17:00	 1. FC Reimsbach	:	 FV Siersburg	<b>1:5</b> ✓
So, 30.07.23   15:00	 SC Bliesransbach	:	 SV Walpershofen	<b>--</b>
15:00	 FC Brotdorf	:	 SV Losheim	<b>1:1</b> ✓
15:30	 FC Rastpfuhl	:	 FSG 08 Bous	<b>2:0</b> ✓
16:00	 SSC Schaffhausen	:	 FC K'blittersdorf	<b>0:4</b> ✓
16:00	 SG Perl/Besch I	:	 1. FC Riegelsberg	<b>3:0</b> ✓
16:30	 SF Rehlingen-Fremersdorf	:	 FV Bischmisheim	<b>6:0</b> ✓

Quelle: fussball.de

## Torschützen Verbandsliga 2023/2024

1	Robin Jakobs	SF Rehlingen-Fremersdorf	2
1	Meriton Mehmeti	SC Halberg Brebach	2
1	Leon Reichert	FC K'blittersdorf	2
<b>4</b>	<b>Niklas Basenach</b>	<b>FV Siersburg</b>	<b>1</b>
4	David Brausch	FC Brotdorf	1
4	Mike Frantz	1. FC Saarbrücken 2	1
4	Christoph Gendera	SG Perl/Besch I	1
4	Thorsten Heinrich	FC Rastpfuhl	1
<b>4</b>	<b>Thomas Heitz</b>	<b>FV Siersburg</b>	<b>1</b>
<b>4</b>	<b>Jonas Hollinger</b>	<b>FV Siersburg</b>	<b>1</b>
<b>4</b>	<b>Yannic Homberg</b>	<b>FV Siersburg</b>	<b>1</b>
4	Adnen Jamli	SF Rehlingen-Fremersdorf	1
4	Michael Johann	FC K'blittersdorf	1
4	Carsten Jüptner	1. FC Saarbrücken 2	1
4	Mexhid Kadrija	FC Rastpfuhl	1
4	Fabian Koch	SG Perl/Besch	1
4	Bartek Kreft	1. FC Reimsbach	1
<b>4</b>	<b>Jasmin Mujkić</b>	<b>FV Siersburg</b>	<b>1</b>



mit uns geht's  
steil nach oben

# STEIL

## Gerüstbau

**Tim & Jörg Steil GbR**

Im Wäldchen 14

66663 Merzig

info@geruestbau-steil.de

www.geruestbau-steil.de

Tel. +49 (0)6861 / 78 06 68

Fax +49 (0)6861 / 8 86 33

Mobil +49 (0)179 / 6 97 30 28



# LACKY

**MALERFACHBETRIEB**

**MICHAEL DONAT**

Mühlenstraße 6 66780 Rehlingen

+ Fax 0 68 35 - 600 200

Handy 0171 - 4 81 32 86



Nationaler Nah- und Fernverkehr, Europa-Verkehr  
Schwertransporte aller Art • Schifffahrtbefrachtung  
Bahn- und Kraftwagenabfertigungs-Spediteur • Expressdienst  
Lagerung, Kommissionierung und Distribution  
Logistische Komplettlösungen  
KFZ-Meisterbetrieb • Dieseltankstelle • LKW-Waschstraße

# REIN SPEDITION

66740 Saarlouis

Carl-Zeiss-Straße 25

Telefon 0 68 31 / 96 36-0

Telefax 0 68 31 / 96 36-25

e-mail: info@rein-spedition.de

http://rein-spedition.de

zertifiziert nach DIN EN ISO 9002

# Der aktuelle Spieltag

## 2. Spieltag

Mi., 02.08.23	19:00	SG Großselsn-St. Nikolaus - SSC Schaffhausen	:
Mi., 02.08.23	19:00	FC K'blittersdorf - FC Rastpfuhl	:
Mi., 02.08.23	19:00	FSG 08 Bous - 1. FC Reimsbach	:
<b>Mi., 02.08.23</b>	<b>19:00</b>	<b>FV Siersburg - 1. FC Saarbrücken 2</b>	:
Mi., 02.08.23	19:00	SC Halberg Brebach - SF Rehlingen-Fremersdorf	:
Mi., 02.08.23	19:00	SG Perl/Besch I - SV Losheim	:
Mi., 02.08.23	19:00	1. FC Riegelsberg - SC Bliesransbach	:
Mi., 02.08.23	19:00	SV Walpershofen - SV Wallerfangen	:
Mi., 02.08.23	19:30	FV Bischmisheim - FC Brotdorf	:



# Die nächsten Spieltage FVS I 2023/2024

## 3. Spieltag

So, 06.08.23   15:00		SC Bliesransbach	:		SV Wallerfangen
15:00		FC Brotdorf	:		SC Halberg Brebach
15:00		SF Rehlingen-Fremersdorf	:		FV Siersburg
15:00		1. FC Saarbrücken 2	:		FSG 08 Bous
15:00		1. FC Riegelsberg	:		SV Losheim
15:30		FC Rastpfuhl	:		SG Großselsn-St. Nikolaus
16:00		SSC Schaffhausen	:		SV Walpershofen
16:00		SG Perl/Besch I	:		FV Bischmisheim
17:00		1. FC Reimsbach	:		FC K'blittersdorf

## 4. Spieltag

Quelle: fussball.de

Sa, 12.08.23   16:00		SC Halberg Brebach	:		SG Perl/Besch I
So, 13.08.23   15:00		FSG 08 Bous	:		SF Rehlingen-Fremersdorf
15:00		SV Losheim	:		SC Bliesransbach
15:30		FC K'blittersdorf	:		1. FC Saarbrücken 2
15:30		FV Bischmisheim	:		1. FC Riegelsberg
15:30		SV Wallerfangen	:		SSC Schaffhausen
15:30		SV Walpershofen	:		FC Rastpfuhl
16:00		SG Großselsn-St. Nikolaus	:		1. FC Reimsbach
16:00		FV Siersburg	:		FC Brotdorf

# Ein tolles Team braucht starke Spieler!



Holen Sie sich ein **Farb-Multifunktions-Kraftpaket**  
aus dem Team von **DEVELOP** zum günstigen Mietpreis!

**Drucken**

**Kopieren**

**Scannen**

**Faxen**

**Archivieren**

## Heim + Feit Bürotechnik GmbH

Wallerfanger Straße 71  
D-66740 Saarlouis  
Tel. **06831-122 122**  
Fax 06831-461 004

Europaallee 6  
D-66113 Saarbrücken  
Tel. **0681-98 90 98 00**  
Fax 0681-98 90 98 03

[www.heimundfeit.de](http://www.heimundfeit.de)



*...für mehr Mensch im Büro!*

SAARLOUIS + SAARBRÜCKEN



## Die besten Torschützen des FVS Saison 2023/2024

*Wir begrüßen  
die Schiedsrichter  
der 1. und  
2. Mannschaft.*



*Sei fair zum  
23. Mann.  
Ohne Schiri  
geht es nicht.*

FV Siersburg I	
Niklas Basenach	1
Thomas Heitz	1
Jonas Hollinger	1
Yannic Homberg	1
Jasmin Mujkić	1

### FV Siersburg

Trainer: Heiko Kind/Werner Tilk

Tobias	Straßel	( 1) (TW)
Cedric	Schillo	(39) (TW)
Elias	Hartz	(40) (TW)
Lukas	Sippel	( 2)
Noah	Theobald	( 3)
Kenny	Dillinger	( 4)
Niklas	Basenach	( 5)
Frederick	Görg	( 6)
Leon	Piezuch	( 7)
Jonas	Magar	( 8)
Thomas	Heitz	( 9)
Jasmin	Mujkić	(10)
Oliver	Steinhauer	(11)
Maximilian	Kilper	(12)
Tobias	Krauß	(13)
Maurice	Josten	(14)
Jonas	Höhn	(15)
Jonas	Hollinger	(16)
Nicolas	Grafe	(17)
Emre	Albas	(18)
Michael	Semedo	(19)
Leonard	Altmeier	(20)
Bohnenberger	Justin	(21)
Tobias	Daub	(23)
Nikolas	Jäger	(27)
Yannic	Homberg	(31)

### 1. FC Saarbrücken 2

Trainer: Sammer Mozain

Erdin	Bajrami	(TW)( )
Mohammed	Barkou	(TW)( )
Domenik	Englbrecht	(TW)( )
Barima	Bawuah	( )
Florian	Johann	( )
Patrick	Kruszynski	( )
Harry	Ngoudou Nguini	( )
Sinan	Tomzik	( )
Pierluigi	Vella	( )
Nordine	Acharid	( )
Ram	Jashari	( )
Alexander	Jochum	( )
Carsten	Jüptner	( )
Jael	Mutombo Nyota	( )
Marcel	Noll	( )
Alper	Özdogan	( )
Calogero	Raia	( )
Frederik	Recktenwald	( )
Achmed	Tahar	( )
Maurice	Urnau	( )
Frederik	Finkler	( )
Alden	Hodzic	( )
Yannik	Jungfleisch	( )
Marko	Miletic	( )

## Happy Birthday Thomas

Thomas blieb dem Verein auch nach seiner aktiven Karriere treu, trainierte mehrere Jahre die 2. Mannschaft und spielte auch später noch bei den alten Herren des FVS eine tragende Rolle.

Was ihn immer schon auszeichnete: Er zeigte sich als exzellenter, schuss- und spielstarker, schnörkelloser Libero – ja liebe Kinder, damals gab's den noch – und war seiner Zeit immer etwas voraus. „Libero 2000“ eben, wie man ihn gerne nannte.

Wir wollen an dieser Stelle die Gelegenheit nutzen, einige bekannte Vertreter dieser längst ausgestorbenen Fußballerspezies noch mal in Erinnerung zu rufen. Lichtgestalt und Kaiser **Franz Beckenbauer**, natürlich, der Prototyp eines eleganten, spielenden letzten Mannes. Franz hatte Phantasie und Kreativität auf dem Platz, aber auch in den Medien war er schon mal als „Suppenkasper“ präsent und trällerte fröhlich „Gute Freunde kann niemand trennen ...“. Keine Sternstunde des deutschen Schlagers und hoher Schau-spielkunst, aber trotzdem allen Respekt für den Mut auch außerhalb des Spielfelds, lieber Franz.



**Franz Beckenbauer zu Gast beim FVS in den 80-ern**

Vergessen wollen wir natürlich auch die regionalen Größen nicht. **Klaus „Batte“ Battiston** stand ebenso für die offensive und technisch starke Ausgabe dieses Fußballertyps, war aber im Gegensatz zu Tommy in den Augen seiner Mitspieler manchmal etwas zu sehr auf die spielerischen Lösungen in der Defensive fixiert. Befreiungsschläge waren sein natürlicher Feind und so lautete die ihm in den Mund gelegte Pressing-Geburtsstagschlagzeile vor drei Jahren zu seinem Sechzigsten dann auch:

*„Als Libero blieb ich immer cool und liebte das Risiko. Angst und Schrecken standen nicht nur dem Gegner ins Gesicht geschrieben ....“*

Genau, denn schließlich gab es ja noch Mitspieler, Zuschauer und Siersburger Anhänger, die bei seinen Aktionen Nerven aus Drahtseil beweisen mussten. Thomas und Klaus spielten öfter auch zusammen in der 1. Mannschaft, wie das Foto aus dem Jahre 1987 beweist. Natürlich nicht als Doppel-Libero, einer verlagerte sein Wirken dann einfach ins Mittelfeld. Eine Rolle, die beide ebenfalls hervorragend interpretieren konnten.

## Aktuelle Tabelle Verbandsliga Süd/West 2023/24

		Sp	S	U	N	Tore	Diff	PKTE
1.	SF Rehlingen-Fremersdorf	1	1	0	0	6 : 0	6	3
<b>2.</b>	<b>FV Siersbrug</b>	<b>1</b>	<b>1</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>5 : 1</b>	<b>4</b>	<b>3</b>
3.	FC K'blittersdorf	1	1	0	0	4 : 0	4	3
4.	SG Perl/Besch I	1	1	0	0	3 : 0	3	3
5.	FC Rastpfuhl	1	1	0	0	2 : 0	2	3
6.	SC Halberg Brebach	1	1	0	0	3 : 2	1	3
7.	FC Brotdorf	1	0	1	0	1 : 1	0	1
7.	SV Losheim	1	0	1	0	1 : 1	0	1
9.	SC Bliesransbach	0	0	0	0	0 : 0	0	0
9.	SG Großrosseln-St. Nikolaus	0	0	0	0	0 : 0	0	0
9.	SV Wallerfangen	0	0	0	0	0 : 0	0	0
9.	SV Walpershofen	0	0	0	0	0 : 0	0	0
<b>13.</b>	<b>1. FC Saarbrücken 2</b>	<b>1</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>1</b>	<b>2 : 3</b>	<b>-1</b>	<b>0</b>
14.	FSG 08 Bous	1	0	0	1	0 : 2	-2	0
15.	1. FC Riegelsberg	1	0	0	1	0 : 3	-3	0
16.	1. FC Reimsbach	1	0	0	1	1 : 5	-4	0
17.	SSC Schaffhausen	1	0	0	1	0 : 4	-4	0
18.	FV Bischmisheim	1	0	0	1	0 : 6	-6	0

# FENSTERTECHNIK IRSCH



**Wintergärten**



**Fenster**



**Türen**



**Rolladen**



**Markisen**

Internet: [www.fenstertechnik-irsch.de](http://www.fenstertechnik-irsch.de) • e-Mail: [info@fenstertechnik-irsch.de](mailto:info@fenstertechnik-irsch.de)

**Südstraße 8  
66780 Rehlingen**

**Telefon 0 68 35 / 23 80  
Telefax 0 68 35 / 6 72 76**



**STMARTIN** GmbH  
ALTEN- UND PFLEGEHEIM

**Wir sind ein wichtiges Glied  
im Gesundheitswesen.**

**Unsere Ziele sind  
Lebensqualität  
und Persönlichkeit  
eines jeden Bewohners.**

**Wir bieten  
98 Heimplätze**



**... Wohnen und Pflege mitten im Leben!**

- ✓ Betreuung | Beratung | Behandlung | Beziehung | Bindung
- ✓ mit separatem Demenzbereich
- ✓ Wir bieten fachkompetente Pflege und sichern diese durch den Pflegeprozess, die Dokumentation, Planung und Anwendung der Standards ab.

Hauptstraße 93 | 66780 Siersburg  
Telefon 0 68 35 / 500 30 | Telefax 0 68 35 / 500 3 111

**[www.sanktmartingmbh.de](http://www.sanktmartingmbh.de)**



## Ergebnisse letzter Spieltag Kreisliga A

So, 30.07.23   13:15		SV Dören-Bedersdorf 2	:		VfB Tünsdorf 2	<b>7:1</b> ✓
14:30		SF Rehlingen-Fremersdorf 2	:		DJK Dillingen	<b>2:2</b> ✓
15:00		VfB Gisingen	:		SG Besseringen-Hilbringen 2	<b>6:0</b>
15:00		SV Biringen-Oberesch	:		FSV Hemmersdorf 2	<b>2:1</b> ✓
15:00		VfB Dillingen	:		FV Siersburg 2	<b>4:0</b> ✓
15:00		SG Mettlach / Merzig 2	:		SV Eimersdorf	<b>5:0</b> ✓
15:00		SG Leuktal	:		SC Vikt. Orscholz 2	<b>3:4</b>
15:00		SF Bietzen-Harl.	:		SF Saarfels	<b>10:1</b> ✓
		SV Mellingen	:	SPIELFREI		

Quelle: fussball.de

## FV Siersburg II

### Die letzten Spiele

Sonntag, 31.07.2023

#### VfB Dillingen - FV Siersburg II

**4:0 (2:0)**

Die neuformierte 2. Mannschaft verlor ihr erstes Spiel in Dillingen verdient. Gerade in der ersten Halbzeit waren Chancen Mangelware, oft gab es noch große Abstimmungsprobleme. Die zweite Hälfte war etwas besser, ein Ehrentreffer wollte trotzdem nicht gelingen. Hoffen wir, dass die fehlenden Spieler in den nächsten Spielen zur Verfügung stehen, dann werden sich auch positive Ergebnisse einstellen. (kf)

## Zu- und Abgänge beim FV Siersburg

### Neuzugänge 1. Mannschaft:

Name	Alter	Verein	Position
Emre Albas		JfG Saarlouis	Sturm
Leonard Altmeier		SSV Pachten	Allrounder
Frederick Görg		SC Roden	6er
Marc Heisel		Ensdorf	Mittelfeld
Maximilian Kilper		SV Eimersdorf	Mittelfeld aber noch im Aufbau nach Kreuzbandriss

### Abgänge 1. Mannschaft:

Name	Neuer Verein
Manuel Arnold	SF Köllerbach
Cayan Boz	SG Körprich-Bilsdorf

### 2. Mannschaft:

Der neue Trainer Peter Dufresne übernimmt das Amt von Tim Kiefer, der zur 2. Mannschaft als Spieler nach Geislautern wechselte:

Peter hat für die neue Runde eine ganz junge Truppe mit 8 (oder sogar 9) neuen Spielern (allerdings alle aus unteren Klassen). Umso erfreulicher ist es, dass die Mannschaft ihr erstes gemeinsames Spiel am Samstag mit 3:0 gewinnen konnte.

**Neuzugänge:** Lars Balthasar, Mohammed Mohsen, Lukas Jungmann, Marcel Raß, Robin Schmitt, Dustin Schmitz, Marco Wagner, Amir Mohsen

# /// WELT DES BAUENS ///

Tiefbau und Rohbau  
Fliesen und Sanitär

Gips, Putz, Trockenausbau  
Dach und Fassade

Bauelemente  
Fachmarkt

Naturbaustoffe  
Pool und Garten



**Ihr starker Partner beim Bauen,  
Renovieren und Sanieren.**

**Beratung /// Planung /// Ausführung**

*(Ausführung durch angeschlossene Handwerks-Meisterbetriebe.)*

**Endsorf /// Unten am Mühlenweg 1 /// +49 (0) 6831 9 55-0  
[www.ruhlandkallenborn.de](http://www.ruhlandkallenborn.de)**

***Ihr starker Partner für jeden Getränkebedarf***

**Getränke Puhl**  
*bringt's!*

Am Dachsbau – 66740 Saarlouis

Telefon **0 68 31 / 8 78 59**

E-Mail [info@getraenkepuhl.de](mailto:info@getraenkepuhl.de) – [www.getraenkepuhl.de](http://www.getraenkepuhl.de)

# Happy Birthday Thomas



## 1. Mannschaft FV Siersburg I 1987

Das alles galt natürlich auch für den damaligen Trainer der 1. Mannschaft, **Peter Dufresne**, ebenfalls auf dem Mannschaftsfoto oben links zu sehen. Peter war ein prima Spielertrainer, der auf fast allen Positionen entscheidende Akzente setzen konnte. Genau das wird er als Coach der zweiten Mannschaft in dieser Saison auch seinen Jungs vermitteln. **Welcome back Peter**, wir freuen uns darauf. Und vielleicht kannst Du ja in der ein oder anderen Situation sogar noch aushelfen und mit Deiner Schussgewalt die Partie per Freistoß für uns entscheiden. Obwohl oder gerade weil das ein oder anderen Gelenk bereits mit Edelmetall verstärkt ist. Du warst wertvoll und wirst wertvoll sein für den FVS, nicht nur wegen der „seltene Erden“ in Deinem Körper.

So, liebe Leser, das waren nur einige wenige Vertreter der alten Spezies Libero. Aus gegebenem Anlass wollen wir aber auch noch einen, prominenten Saarbrücker Fußballer erwähnen. **Egon Schmitt**, Rekordnationalspieler der Amateurnationalmannschaft und legendärer Libero des 1. FC Saarbrücken in den Siebzigern und Achtzigern. Auf Wikipedia ist über ihn zu lesen:

*Die Krönung stellte der 6:1-Heimerfolg am 16. April 1977 gegen den Rekordmeister FC Bayern München dar. Vor 39.000-Zuschauern führte Schmitt seine Mitspieler Ferner (Torhüter), Nikolaus Semlitsch, Zech, Bernd Förster, Heinz Traser, Denz, Jovan Acimović, Ludwig Schuster, Harry Ellbracht und Roland Stegmayer unter Trainer Manfred Krafft zu diesem in der Deutlichkeit unerwarteten Erfolg.*

*Lesen Sie weiter auf der Seite 17...*

# J. BRO



**KFZ-Sachverständiger**

**Büro Saarlouis St. Avolder Straße 1**

**Büro Überherrn Landstraße 26b**

**☎ 0172 652 10 35**

**kfz-gutachter-bro.de**



**WIR UNTERSTÜTZEN DIE F. V. SIERSBURG**

Für jedes Haftpflichtgutachten, das von Mitgliedern und Freund\*innen der F. V. S. bei uns beauftragt wird, erhält die F. V. S. eine direkte finanzielle Förderung.

# Happy Birthday Thomas

Übrigens, FVS-Trainerurgestein **Uwe Klein**, seines Zeichens ebenfalls ein exzellenter Libero, durfte ihn 1981 dann zeitweise vertreten in der 2. Liga.

Aber das kann Euch Uwe bestimmt besser selbst erzählen, wenn Ihr ihn heute auf dem Hautzenbuckel treffen solltet. Und jetzt ratet mal, wer außer Egon und Uwe noch alles auf dem FCS-Mannschaftsfoto von 1980/81 zu sehen ist. In der nächsten Ausgabe lösen wir auf ..... (rh)



## Herstellung von:

- ↪ Schnitt-, Stanz- u. Ziehwerkzeugen
- ↪ Einzel- und Serienteile
- ↪ Vorrichtungen
- ↪ Reparaturen
- ↪ Konstruktionen

## Werkzeug- und Vorrichtungsbau GmbH

66780 Rehlingen - In Dürrfeldslach 17  
Tel. 0 68 35 / **91 90-0** - Fax 0 68 35 / **91 90 20**



# Der aktuelle Spieltag FV Siersburg II

## 2. Spieltag

Di., 01.08.23	19:00	FSV Hemmersdorf 2 - SF Rehlingen-Frem. 2	:
Di., 01.08.23	19:00	SF Saarfels - VfB Gisingen	:
Mi., 02.08.23	19:00	SV Menningen - SC Vikt. Orscholz 2	:
Mi., 02.08.23	19:00	SG Leuktal - SG Mettlach/Merzig 2	:
Mi., 02.08.23	19:00	SV Eimersdorf - VfB Dillingen	:
Mi., 02.08.23	19:00	SJK Dillingen - SV Düren-Bedersdorf 2	:
<b>Do., 03.08.23</b>	<b>19:00</b>	<b>FV Siersburg 2 - SV Biringen-Oberesch</b>	<b>:</b>
Do., 03.08.23	19:00	VfB Tünsdorf 2 - SF Bietzen-Harl.	:

# Die nächsten Spieltage FVS II 2023/2024

## 3. Spieltag

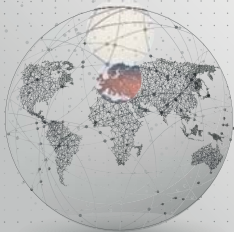
So, 06.08.23   13:15		SV Düren-Bedersdorf 2	:		FSV Hemmersdorf 2
13:15		SC Vikt. Orscholz 2	:		SG Besseringen-Hilbringen 2
15:00		VfB Dillingen	:		SG Leuktal
15:00		SG Mettlach / Merzig 2	:		SV Menningen
15:00		SF Saarfels	:		VfB Tünsdorf 2
15:00		SF Bietzen-Harl.	:		DJK Dillingen
16:00		SV Biringen-Oberesch	:		SV Eimersdorf
17:00		SF Rehlingen-Fremersdorf 2	:		FV Siersburg 2
		VfB Gisingen	:		SPIELFREI

## 4. Spieltag

Quelle: fussball.de

So, 13.08.23   13:45		FV Siersburg 2	:		SV Düren-Bedersdorf 2
14:00		SV Menningen	:		VfB Dillingen
14:00		FSV Hemmersdorf 2	:		SF Bietzen-Harl.
14:30		SG Besseringen-Hilbringen 2	:		SG Mettlach / Merzig 2
15:00		SG Leuktal	:		SV Biringen-Oberesch
15:00		SV Eimersdorf	:		SF Rehlingen-Fremersdorf 2
15:00		DJK Dillingen	:		SF Saarfels
17:00		VfB Tünsdorf 2	:		VfB Gisingen
		SC Vikt. Orscholz 2	:		SPIELFREI

FUSSBALL verbindet



**DORRDESIGN** GmbH

Agentur für Werbung

[www.werbeagentur-dorr.de](http://www.werbeagentur-dorr.de)





# Adam

## Karosserie- u. Fahrzeugbau

**FASSI**

Ladekrane



**KÜHLFAHRZEUGE**

Karosseriebau Adam GmbH  
66802 Überherrn-Altforweiler  
Comotorstraße 23

Telefon 0 68 36 / 13 85

Telefax 0 68 36 / 22 57

[www.karosseriebau-adam.de](http://www.karosseriebau-adam.de)

E-Mail: [info@karosseriebau-adam.de](mailto:info@karosseriebau-adam.de)



oralchirurgie  
merzig

[www.oralchirurgie-merzig.de](http://www.oralchirurgie-merzig.de)

# Andreas Mirwald

## Fachzahnarzt für Oralchirurgie

### Zahnimplantate - ein Plus an Lebensqualität!

Brauerstraße 3 | 66663 Merzig | Fon: 06861/9388333

## Aktuelle Tabelle Kreisliga A 2023/2024

	Sp	S	U	N	Tore	Diff	PKTE
1. SF Bietzen-Harl.	1	1	0	0	10 : 1	9	3
2. SV Düren-Bedersdorf 2	1	1	0	0	7 : 1	6	3
3. VfB Gisingen	1	1	0	0	6 : 0	6	3
4. SG Mettlach/Merzig 2	1	1	0	0	5 : 0	5	3
5. VfB Dillingen	1	1	0	0	4 : 0	4	3
6. SC Vikt. Orscholz 2	1	1	0	0	4 : 3	1	3
<b>7. SV Biringen-Oberesch</b>	<b>1</b>	<b>1</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>2 : 1</b>	<b>1</b>	<b>3</b>
8. DJK Dillingen	1	0	1	0	2 : 2	0	1
8. SF Rehlingen-Fremmersdorf 2	1	0	1	0	2 : 2	0	1
10. SV Menningen	0	0	0	0	0 : 0	0	0
11. SG Leuktal	1	0	0	1	3 : 4	-1	0
12. FSV Hemmersdorf 2	1	0	0	1	1 : 2	-1	0
<b>13. FV Siersburg 2</b>	<b>1</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>1</b>	<b>0 : 4</b>	<b>-4</b>	<b>0</b>
14. SVEimersdorf	1	0	0	1	0 : 5	-5	0
15. VfB Tünsdorf 2	1	0	0	1	1 : 7	-6	0
16. SG Besseringen-Hilb. 2	1	0	0	1	0 : 6	-6	0
17. SF Saarfels	1	0	0	1	1 : 10	-9	0

**Jetzt neue Fenster - mit**

**FEROTEC**

FENSTER - ROLLADEN - TECHNIK

**Vorteilen von Holz  
Alu + Kunststoff!**

Hauptstraße 82 · 66780 Siersburg

Tel. (0 68 35) 50 19 71 · Fax (0 68 35) 50 19 72

[www.ferotec.com](http://www.ferotec.com) · eMail: [sascha@ferotec.com](mailto:sascha@ferotec.com)

- geringe Heizkosten
- pflegeleicht
- Serienmäßig: Wärmeschutzglas k-Wert 1,1
- ohne Brech-, Gips- und Malerarbeiten
- Maßanfertigung
- gute Schalldämmung
- robust, stabil
- preiswert
- alle Farben
- Preisgarantie
- Montage
- Kundendienst

**NEU: Ab sofort selbstreinigendes Glas lieferbar**

Verkaufsleiter Sascha Feil



**ROEMER**  
HOTEL RESTAURANT

***Willkommen im Roemer!***

Für Ihre Urlaubs-, Geschäfts- oder Durchreise ist unser Hotel Roemer die ideale Unterkunft. Für Familienfeiern und Tagungen aller Art bieten wir professionellen Service und ideale Räumlichkeiten. Auf unsere feine saisonal und regional inspirierte Küche sind wir besonders stolz.

**Wir freuen uns auf Sie!**

Hotel-Restaurant Roemer \*\*\* | Schankstraße 2 | 66663 Merzig/Saar  
Tel. 0 68 61/93 39-0 | Fax 0 68 61/93 39-30 | [info@roemer-merzig.de](mailto:info@roemer-merzig.de)

www.HERBERG-HERBERG.de



**Automobile**  
***meguin***

**Automobile H. Meguin GmbH**  
Hauptstraße 1 · 66780 Siersburg  
Telefon: 0 68 35/29 15  
[www.fordmeguin.de](http://www.fordmeguin.de)

**AUTO FIT** Service für alle Kfz-Marken

# Tipprunde FV Siersburg Saison 2023/2024

Rang	Teilnehmer	Punkte	Reimsbach - FVS	FVS - 1. FCS II
			1:5	Aktueller Tipp
	Tipprunde 2023/24			
	Stand nach Reimsbach - FVS			
1	Ingo Montnacher	1	1:3	2:1
2	Klemens Flämmig	1	2:4	2:2
3	Markus Koster (Hotel Roemer)	1	1:2	2:1
4	Reiner Horn	1	0:1	1:1
5	Vincenzo Gueli (Make up)	1	0:2	1:2
6	Alois Krotten (1.Vorsitzender)	0	3:1	1:4
7	Andreas Hess	0	1:1	1:3
8	Armin Wagner	0	1:1	2:2
9	Christoph Nei	0	3:1	1:3
10	Fritz Strümpel	0	4:1	1:6
11	Hajo Becher	0	2:1	1:5
12	Helmut Heinrich	0	2:1	2:1
13	Norbert Betz	0	3:1	2:1
14	Ralf Kindt	0	1:1	2:1

Aktuelle Tabelle Tipprunde 2023/2024.

Die Tipps bitte, wenn möglich per Email,  
an: Reiner Horn [reiner.horn@die-edv-fabrik.de](mailto:reiner.horn@die-edv-fabrik.de)  
(Tel: 06835-93448). **Sollte sich jemand für die Teilnahme an der nächsten Runde interessieren, bitte an die Vorstandsmitglieder oder Reiner Horn wenden.** (rh)

**Die SIEGEREHRUNG**  
der Tipprunde 2022/23 findet am  
nächsten Heimspiel (Kirmes) statt.

**hartech** Systemhaus  
Software  
Training  
*Die IT-Experten*



Gut aufgestellt.  
Mit unserer individuellen  
IT-Betreuung.

hartech ist Ihr IT-Spezialist vor Ort für die professionelle Betreuung und Weiterentwicklung Ihrer IT-Systeme. Darüber hinaus entwickeln die hartech-Experten individuelle Software für Unternehmen – Software, die exakt das leistet, was Sie zur Steuerung und Kontrolle Ihrer Prozesse erwarten.



Gerne beantworten wir Ihre Fragen und helfen Ihnen, die geeignete Lösung für Ihre Vorhaben zu finden. Kontaktieren Sie uns unverbindlich: 06835 95514-200

[hartech.de](http://hartech.de)



## Der FV Siersburg im Internet und als App



Unsere neue FV Siersburg-App  Sie dient als Ergänzung zu Facebook, Instagram und allen anderen Medien.

Für Android:

<https://play.google.com/store/apps/details?id=com.tickaroo.enterprise.android7752093899737824318.fvsiersburg>

Für iOS:

<https://apps.apple.com/de/app/kicker-vereinsheim/id1445005315>

In der App selbst dann den FVS als eigenen Verein auswählen.

Unsere Homepage: [www.fv-siersburg.de](http://www.fv-siersburg.de)



*simp My House*



*Ihr Stuckateur*

# **ALOIS KROTTEN**

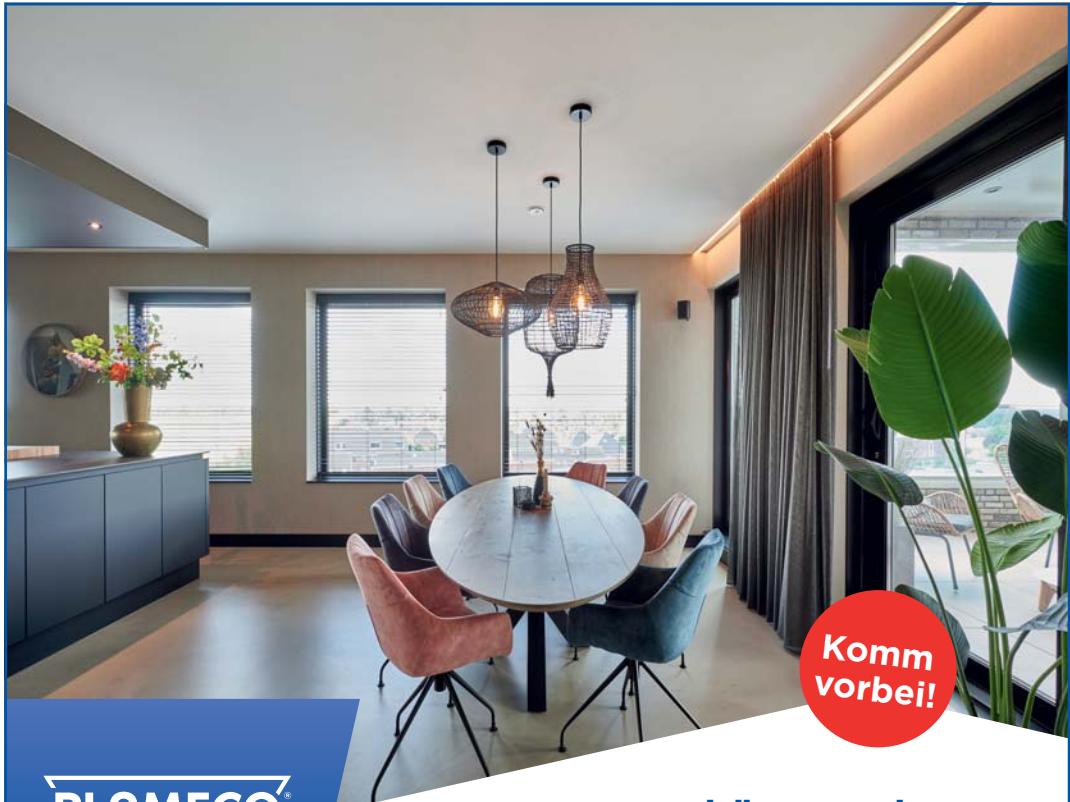
*Seit Generationen* **PUTZ**munter



**Tel. 06835 - 601490 • [www.krotten.de](http://www.krotten.de)**

### Impressum:

- Herausgeber: **Freundes- und Förderkreis FV Siersburg e.V.**  
Auflage: 250-500 Exemplare
- Redaktion: Reiner Horn, Am Kohlwald 40, 66780 Siersburg  
Telefon 06835 93448, E-Mail: [reiner.horn@die-edv-fabrik.de](mailto:reiner.horn@die-edv-fabrik.de)
- Texte und Fotos: Holger und Fritz Strümpel, Heiko Kind, Alois Krotten, Nico Grafe  
Klemens Flämmig, Jürgen Staretzek, Stefan Schröder, Reiner Horn
- Verteilung: Holger und Fritz Strümpel
- Anzeigen: Andreas Hess 0170 9049802  
Alois Krotten 06835 601490  
Reiner Horn 06835 93448
- Druck: MEDIA-SERV GmbH Medienproduktion, Handwerkstr. 8-10, 66663 Merzig  
Telefon +49 (0) 68 61 7002-0, [www.media-serv.de](http://www.media-serv.de)
- Satz: Werbeagentur Dorr Design GmbH, Lilienthalstraße 6, 66740 Saarlouis  
Telefon 06831 97 69 69, [www.do2r.de](http://www.do2r.de)



**PLAMECO**<sup>®</sup>  
SPANDECKEN

**morgen schöner wohnen**

**Seit 40 Jahren der  
Spanndeckenspezialist!**

Deine Decke an einem Tag  
montiert, hält jahrzehnte lang!

Mehr Info unter [plameco.de](https://www.plameco.de)

**Plameco Spanndecken**

Niedstraße 53  
66780 Siersburg  
☎ 06835-93501

Winterbacher Str. 10  
66606 Winterbach  
☎ 06851-9789844

Kaiserstr. 83  
66386 St. Ingbert  
☎ 06894-955777



Ralf Kindt, Stuckateurmeister

**Ruf an oder komm in die Ausstellung**



**IHR ZUVERLÄSSIGER PARTNER IN SACHEN AUTO!**

- ✓ Neuwagen ✓ Gebrauchtwagen ✓ Barkauf
- ✓ Leasing ✓ Wartung & Reparatur ✓ Motorsport
- ✓ Lack- & Karosseriezentrum ✓ Schadensabwicklung
- ✓ Mietwagen ✓ Zubehör & Originalteile ✓ Klimageservice
- ✓ Gebrauchtwagen-Inzahlungnahme (weit über DAT & Schwacke)



TOYOTA



LEXUS



HYUNDAI

**TOYOTA**

Autohaus Heisel GmbH  
Handwerkstr. 2  
66663 Merzig  
Tel. 06861 93 93 0

**TOYOTA**

Autohaus Heisel GmbH  
Stadionstr. 75  
66333 Völklingen  
Tel. 06898 50 20 0

**TOYOTA & HYUNDAI**

Autohaus Heisel GmbH  
Dr.-Walter-Bruch-Str. 2  
66606 St. Wendel  
Tel. 06851 99 11 0

**LEXUS**

Autohaus Heisel GmbH  
Handwerkstr. 2  
66663 Merzig  
Tel. 06861 93 93 200

**PEUGEOT & HYUNDAI**

Autohaus Heisel GmbH & Co. KG.  
Trierer Str. 240  
66663 Merzig  
Tel. 06861 91 10 0

*Schauen Sie vorbei!  
Wir freuen uns  
auf Ihren Besuch!*

[www.heisel.de](http://www.heisel.de)

Design by hak.lu

**Ihr kompetenter Partner für Heizungsbau-,  
Bäder-, Solar- und Wartungsarbeiten**



Illtalstraße 24 a • 66571 Eppelborn - Bubach  
**Telefon** (06881) 880 83 03